

MEDION®

Instrukcja obsługi



Beczka chłodząca na imprezę

MEDION®MD37454

Spis treści

1.	Informacje o niniejszej instrukcji obsługi.....	5
1.1.	Objaśnienie symboli	5
2.	Przeznaczenie	6
3.	Instrukcje bezpieczeństwa	6
3.1.	Ogólne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa	7
3.2.	Konfiguracja urządzenia	9
4.	Informacje o urządzeniu	9
4.1.	Informacje o zastosowanym czynniku chłodniczym R-600a.....	9
5.	Zakres dostawy	10
6.	Przegląd urządzenia	11
7.	Przygotowanie chłodziarki imprezowej.....	12
8.	Obsługa chłodziarki imprezowej.....	12
9.	Napełnianie beczki chłodzącej party.....	13
10.	Wyczyść urządzenie	13
11.	Rozwiązywanie problemów	14
12.	Przechowywanie urządzenia.....	14
13.	Utylizacja.....	15
14.	Dane techniczne.....	15
14.1.	Karta danych produktu	16

1. Informacje o niniejszej instrukcji obsługi



Dziękujemy za wybranie naszego produktu. Mamy nadzieję, że będziesz zadowolony z urządzenia.

Przed pierwszym użyciem należy dokładnie zapoznać się ze wskazówkami bezpieczeństwa oraz całą instrukcją. Należy zwrócić uwagę na ostrzeżenia znajdujące się na urządzeniu i w instrukcji obsługi.

Zawsze przechowuj instrukcję obsługi w łatwo dostępnym miejscu. W przypadku sprzedaży lub przekazania urządzenia należy przekazać również niniejszą instrukcję obsługi, ponieważ stanowi ona istotną część produktu.

1.1. Objasnienie symboli

Jeżeli fragment tekstu jest oznaczony jednym z poniższych symboli ostrzegawczych, należy unikać opisanego w tekście niebezpieczeństwa, aby zapobiec opisanym tam możliwym konsekwencjom.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Ostrzeżenie przed bezpośrednim zagrożeniem życia!



OSTRZEŻENIE!

Ostrzeżenie przed możliwym zagrożeniem życia i/lub poważnymi, nieodwracalnymi obrażeniami!



OSTROŻNOŚĆ!

Ostrzeżenie przed możliwymi umiarkowanymi i/lub lekkimi obrażeniami!



UWAGA!

Postępuj zgodnie z instrukcjami, aby uniknąć szkód materialnych!



Dalsze informacje na temat korzystania z urządzenia!



Postępuj zgodnie ze wskazówkami zawartymi w instrukcji obsługi!



Ostrzeżenie przed niebezpieczeństwem ze strony substancji łatwopalnych i/lub wysoce łatwopalnych!

- Punkt / informacja o zdarzeniach podczas eksploatacji. Instrukcje
- do wykonania



Deklaracja zgodności (patrz rozdział „Informacje o zgodności”): Produkty oznaczone tym symbolem spełniają wymagania dyrektyw WE.



Urządzenie należy utylizować w sposób przyjazny dla środowiska (patrz „13. Utylizacja” na stronie 15)



Sprawdzone bezpieczeństwo: Produkty oznaczone tym symbolem spełniają wymagania niemieckiej ustawy o bezpieczeństwie produktów.



Symbol prądu przemiennego



Zastosowanie w pomieszczeniach

Urządzenia oznaczone tym symbolem nadają się wyłącznie do użytku w pomieszczeniach zamkniętych.

2. Przeznaczenie

Urządzenie to służy do schładzania napojów. To urządzenie jest przeznaczone do użytku domowego i podobnych zastosowań, takich jak: Np.:

- Kuchnie dla personelu w sklepach, biurach i innych miejscach pracy;
- w rolnictwie oraz przez gości w hotelach, motelach i innych obiektach noclegowych;
- noclegi ze śniadaniem;
- w gastronomii i podobnych zastosowaniach hurtowych.

Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku komercyjnego ani przemysłowego.

W przypadku stosowania na terenach komercyjnych należy przestrzegać obowiązujących tam przepisów. Należy pamiętać, że odpowiedzialność wygasa w przypadku niewłaściwego użytkowania:

- Nie modyfikuj urządzenia bez naszej zgody i nie używaj żadnych dodatkowych urządzeń, które nie zostały przez nas zatwierdzone lub dostarczone.
- Należy używać wyłącznie części zamiennych i akcesoriów dostarczonych lub zatwierdzonych przez nas.
- Należy przestrzegać wszystkich informacji zawartych w niniejszej instrukcji obsługi, zwłaszcza wskazówek dotyczących bezpieczeństwa. Każda inna operacja jest uważana za niewłaściwą i może prowadzić do obrażeń ciała lub szkód materialnych.

3. Instrukcje bezpieczeństwa

WAŻNE INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA – PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ DO UŻYCIA W PRZYSZŁOŚCI!



OSTRZEŻENIE!

Ryzyko obrażeń!

Ryzyko obrażeń u dzieci i osób o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych (np. osoby częściowo niepełnosprawne, osoby starsze o ograniczonych zdolnościach fizycznych i umysłowych) lub nieposiadających doświadczenia i wiedzy (np. starsze dzieci).

- Z tego urządzenia mogą korzystać dzieci w wieku 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nieposiadające doświadczenia i/ lub wiedzy, jeśli znajdują się pod nadzorem lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego użytkowania urządzenia i rozumieją wynikające z tego niebezpieczeństwa Posiadać.
- Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem.
- Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci, chyba że ukończyły 8 rok życia i są pod nadzorem.
- Dzieci w wieku od 3 do 8 lat mogą ładować i rozładowywać lodówki.
- Dzieci w wieku poniżej 8 lat należy trzymać z daleka od kabla połączeniowego.



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Niebezpieczeństwo uduszenia!

Istnieje ryzyko uduszenia w przypadku połknięcia lub wdychania małych części lub folii.

- Wszystkie użyte materiały opakowaniowe (worki, kawałki styropianu itp.) przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Dzieciom nie wolno bawić się materiałem opakowaniowym.

3.1. Ogólne instrukcje bezpieczeństwa



OSTRZEŻENIE!

Ryzyko obrażeń!

Układ chłodzenia urządzenia zawiera czynnik chłodniczy R-600a. W przypadku wycieku czynnika chłodniczego istnieje ryzyko obrażeń.

- OSTRZEŻENIE! Nie uszkodzić obwodu czynnika chłodniczego.
- Jeżeli jednak doszło do uszkodzenia układu chłodzenia, należy przewietrzyć pomieszczenie. Unikać otwartego ognia i źródeł zapłonu. Przed dalszym użytkowaniem oddaj urządzenie do naprawy specjaliście.
- Kontakt skóry lub oczu z czynnikiem chłodniczym może spowodować obrażenia. W razie potrzeby natychmiast przepłukać oczy czystą wodą i zasięgnąć porady lekarza.
- OSTRZEŻENIE! Nie używaj żadnych urządzeń elektrycznych wewnątrz komory chłodziarki, które nie są typu zalecanego przez producenta.
- OSTRZEŻENIE! Aby przyspieszyć proces rozmrażania, nie należy używać żadnych urządzeń mechanicznych ani innych środków niż zalecane przez producenta.
- Urządzenie należy instalować w suchym i wentylowanym pomieszczeniu. Pomieszczenie powinno mieć powierzchnię około 4 m², aby zapewnić odpowiednią wentylację w przypadku uszkodzenia układu chłodzenia.
- Istnieje ryzyko zapalenia! Trzymaj otwarty ogień z daleka.
- Manipulacja w obiegu czynnika chłodniczego jest niedozwolona, a roszczenia gwarancyjne tracą ważność.



OSTRZEŻENIE!

Ryzyko porażenia prądem!

Istnieje ryzyko porażenia prądem przez części pod napięciem.

- Urządzenie należy podłączać wyłącznie do prawidłowo zainstalowanego, uziemionego i zabezpieczonego gniazdka elektrycznego. Lokalne napięcie sieciowe musi odpowiadać danym technicznym urządzenia.
- W przypadku konieczności szybkiego odłączenia urządzenia gniazdko musi być łatwo dostępne.
- Przed pierwszym użyciem i po każdym użyciu należy sprawdzić urządzenie i przewód zasilający pod kątem uszkodzeń.
- Nie używaj urządzenia, jeśli na urządzeniu lub na kablu zasilającym widoczne są widoczne uszkodzenia.
- W przypadku stwierdzenia uszkodzeń transportowych należy natychmiast skontaktować się z serwisem.
- W żadnym wypadku nie należy samodzielnie dokonywać jakichkolwiek zmian w urządzeniu ani próbować samodzielnie otwierać i/lub naprawiać części urządzenia.
- Aby uniknąć niebezpieczeństwa, zlecaj naprawę kabla zasilającego wyłącznie wykwalifikowanemu warsztatowi specjalistycznemu lub skontaktuj się z serwisem.

-Nigdy nie otwieraj obudowy ani nie wkładaj przedmiotów przez otwory wentylacyjne.

-Wyciągnij wtyczkę zasilającą urządzenia z gniazdka,

- podczas czyszczenia urządzenia,
- w przypadku braku nadzoru,
- jeśli nie korzystasz już z urządzenia.

-Zawsze ciągnij za wtyczkę, a nie za przewód zasilający.

-Nie dotykaj przewodu zasilającego ani urządzenia mokrymi rękami.

-Unikać kontaktu z wodą lub innymi płynami. Trzymaj urządzenie, przewód zasilający i wtyczkę z dala od zlewów, basenów, pryszniców, zlewów itp. Nie narażaj urządzenia na działanie kapiącej lub rozpryskującej się wody.

-Nie umieszczaj urządzenia w wilgotnych pomieszczeniach.

-Nie używaj urządzenia na zewnątrz. Nie narażaj urządzenia na działanie warunków atmosferycznych (deszcz, mróz, bezpośrednie działanie promieni słonecznych itp.).

-Nie narażaj urządzenia na ekstremalne warunki. Należy unikać:

- Wysoka wilgotność lub wilgoć,
- ekstremalnie wysokie lub niskie temperatury,
- bezpośrednie działanie promieni słonecznych,
- otwarty ogień,
- obszary zagrożone wybuchem.



OSTRZEŻENIE!

Niebezpieczeństwo pożaru!

Istnieje ryzyko pożaru w wyniku przegrzania.

-Nie używaj przedłużaczy, gniazdek wielokrotnych itp., chyba że używasz uziemionych kabli o przekroju co najmniej 0,75 mm² (certyfikat VDE lub porównywalny).

-Nie umieszczaj w pobliżu źródeł ciepła, takich jak piece, grzejniki, ogrzewanie podłogowe itp. ani otwartego ognia.

-Należy zapewnić cyrkulację powietrza wokół urządzenia. Zachowaj odległość 10 cm od innych obiektów.

-Należy zwrócić uwagę, aby otwory wentylacyjne w obudowie, wokół urządzenia i we wnęce instalacyjnej nie były zablokowane.



OSTRZEŻENIE!

Niebezpieczeństwo eksplozji!

Łatwopalne gazy i ciecze, przechowywane w urządzeniu, mogą spowodować eksplozję.

-Nie przechowuj w urządzeniu substancji wybuchowych ani aerozoli zawierających łatwopalne gazy pędne.

3.2. Skonfiguruj urządzenie

Urządzenie nadaje się do klas klimatycznych N i ST (patrz tabliczka znamionowa). W temperaturach otoczenia od 16 do 38°C zapewnione jest bezawaryjne chłodzenie urządzenia. Jeśli temperatury się różnią, wydajność urządzenia może zostać zmniejszona.

-OSTRZEŻENIE! Upewnij się, że przewód zasilający nie stwarza ryzyka potknięcia. Przewód zasilający nie może być przygnieciony ani uszkodzony.



UWAGA!

Możliwe szkody materialne!

Po transporcie lub przechowywaniu w pozycji leżącej urządzenie należy ustawić w pozycji pionowej i pozostawić na 30 minut, aby po transporcie uspokoić się obieg płynu chłodzącego. Nieprzestrzeganie tego może spowodować uszkodzenie urządzenia.

-Po ustawieniu urządzenia lub w przypadku konieczności jego przechylenia, przed podłączeniem i włączeniem należy pozostawić je w pozycji pionowej na 20–30 minut.

4. Informacje o urządzeniu

- Urządzenie wykorzystuje w obiegu chłodniczym czynnik chłodniczy R-600a (wolny od CFC i PFC).
- Sprawdzono szczelność obwodu chłodzącego. Jest to zgodne z odpowiednimi przepisami bezpieczeństwa dotyczącymi urządzeń elektrycznych.
- Klasa efektywności energetycznej F
- Klasa klimatyczna N, ST

Znaczenie klas klimatycznych można znaleźć w poniższej tabeli.

Klasa klimatyczna	Oznaczający	Temperatura otoczenia
SN	Urządzenia dla klimatów subnormalnych	+10°C do +32°C
N	Urządzenia dla klimatu umiarkowanego	+16°C do +32°C
ST	Urządzenia dla klimatów subtropikalnych	+16°C do +38°C
T	Urządzenia dla klimatu tropikalnego	+16°C do +43°C

4.1. Informacja o zastosowanym czynniku chłodniczym R-600a

W tym urządzeniu zastosowano R-600a i cyklopentan jako czynniki chłodnicze i izolatory w 100% wolne od freonu. Chroni to warstwę ozonową i ogranicza tzw. efekt cieplarniany. Urządzenia te można rozpoznać po dopisku „Czynnik chłodniczy R-600a” na tabliczce znamionowej.

- Należy uważać, aby nie uszkodzić obwodu chłodniczego, ponieważ R-600a może w niewielkiej ilości przyczynić się do efektu cieplarnianego, jeśli zostanie uwolniony.

Dotyczy to zarówno transportu, jak i całego okresu użytkowania urządzenia. Należy upewnić się, że urządzenia te są utylizowane we właściwy sposób i zgodnie z lokalnymi przepisami.

5. Zakres dostawy



NIEBEZPIECZEŃSTWO!

Niebezpieczeństwo uduszenia!

Istnieje ryzyko uduszenia w przypadku połknięcia lub wdychania małych części lub folii.

-Trzymaj folię opakowaniową z dala od dzieci.

Sprawdź, czy dostawa jest kompletna, a jeśli dostawa nie jest kompletna, poinformuj nas o tym w ciągu 14 dni od zakupu.

Wraz z zakupionym pakietem otrzymałeś:

• Beczka chłodząca na imprezę

• 2x stolik boczny

• 2x uchwyty na butelki

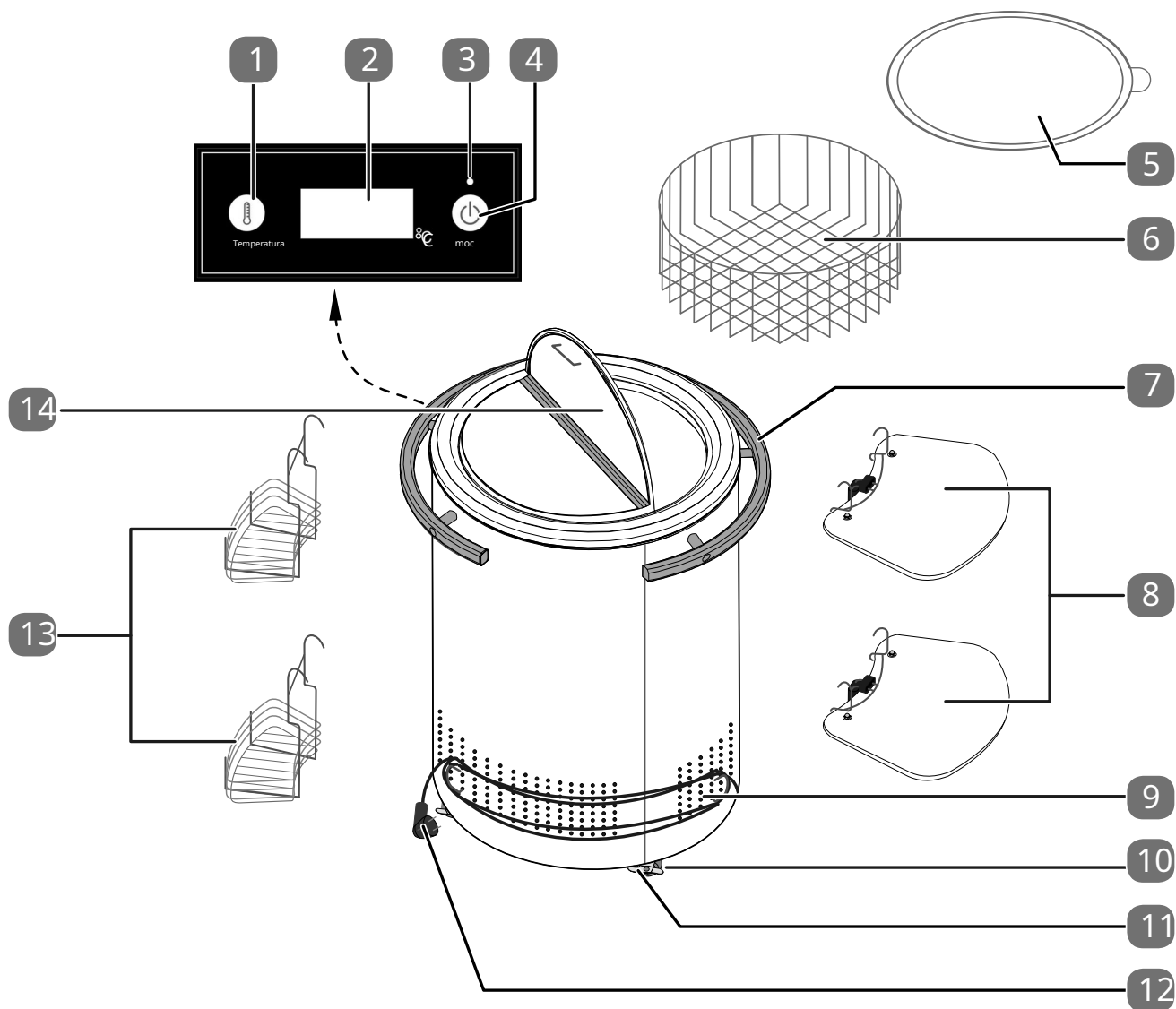
• 1x podkładka izolacyjna

• Kosz z napojami

• Przezroczysta pokrywa

• Instrukcja obsługi z informacjami gwarancyjnymi

6. Przegląd urządzenia



1) Przycisk: ① Ustaw temperaturę

2) Wyświetlacz temperatury

3) Wskaźnik zasilania

4) Przycisk: ② Włączanie/wyłączanie urządzenia

5) Podkładka izolacyjna

6) Kosz z napojami

7) Uchwyt do przenoszenia/zawieszenie stolików bocznych/uchwytów na butelki

8) Stoliki boczne

9) Otwór wentylacyjny

10) Rolki przegubowe

11) Blokada roolkowa

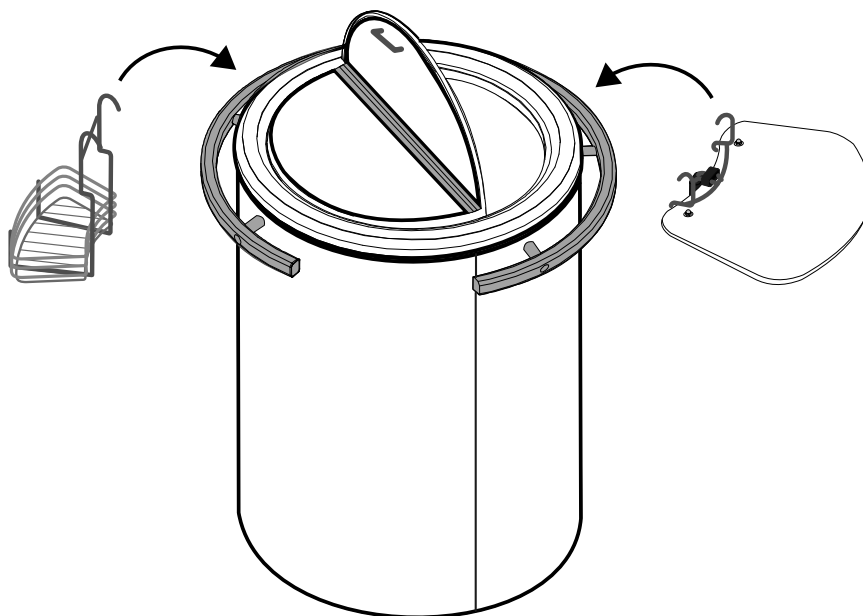
12) Przewód zasilający z wtyczką

13) Uchwyt na butelkę

14) Pokrywa

7. Przygotuj beczkę chłodzącą na imprezę

- Usuń cały materiał opakowaniowy.
- Umieść urządzenie na stabilnej, płaskiej powierzchni. Zabezpieczyć przed przetoczeniem za pomocą blokady rolkowej.
- Wyczyść komorę lodówki letnią wodą i łagodnym detergentem. Przed użyciem wytrzyj urządzenie do sucha.



- Zawieś uchwyty na butelki i stoliki na pasku uchwyty na zewnątrz urządzenia.
- Załaduj stół maksymalnie 3 kg, aby nie zagrozić stabilności beczki chłodzącej na imprezę.

8. Uruchom beczkę chłodzącą imprezę

- Podłącz urządzenie do gniazda z stykiem ochronnym.
- Naciśnij przycisk, aby włączyć urządzenie.

Zaświeci się wskaźnik pracy, a zmierzona temperatura w komorze chłodziarki zacznie migać.

- Naciśnij przycisk  kilka razy, aby ustawić żadaną temperaturę chłodzenia (0°C do 16°C).
Len.

Podczas regulacji wskaźnik temperatury miga.

Podczas pracy wyświetlacz temperatury pokazuje średnią temperaturę w komorze chłodziarki.

- Aby uzyskać optymalną wydajność chłodzenia, pozostaw chłodziarkę imprezową włączoną nieprzerwanie przez 12 do 18 godzin.

Urządzenie doskonale pracuje w temperaturze otoczenia od +16°C do +38°C.



Na temperaturę wewnętrzną mogą wpływać takie czynniki, jak lokalizacja, temperatura otoczenia, częstotliwość otwierania pokrywy. Należy to uwzględnić przy ustawianiu temperatury.

Zalecane temperatury dla:

Piwo/soda	4°C
Białe wino	7-10°C
wino czerwone	12,5-15,5°C

9. Napełnij beczkę chłodzącą na imprezę



UWAGA!

Możliwe szkody materialne!

Party Cooler może zostać uszkodzony przez przedmioty wewnętrzne, płyny lub nadmierne ciepło.

-W chłodziarce imprezowej umieszczaj wyłącznie dobrze zamknięte pojemniki z napojami.

-Nie wlewaj płynu ani lodu do beczki chłodzącej Party.

- Wypełnij równomiernie komorę lodówki.
- W razie potrzeby włóż koszyk z napojami do komory lodówki i napełnij koszyk butelkami.
- Kilkakrotnie zmieniaj położenie butelek, aby zapewnić równomierne ochłodzenie napojów. Należy pamiętać, że temperatura na dole komory chłodziarki jest niższa.
- Nie przepelniaj komory chłodziarki. Zachowaj pewną odległość pomiędzy butelkami, aby zapewnić optymalne chłodzenie napojów.
- Zamknąć pokrywę po załadowaniu i każdym wyjęciu butelki.
- Aby uniknąć nadmiernych strat energii, przyklej pod pokrywę podkładkę izolacyjną z przyssawkami.

10. Wyczyść urządzenie



OSTRZEŻENIE!

Niebezpieczeństwo porażenia prądem!

Istnieje ryzyko porażenia prądem elektrycznym ze strony części urządzenia znajdujących się pod napięciem.

-Przed rozpoczęciem jakichkolwiek prac czyszczących należy wyjąć wtyczkę z gniazdka (nie ciągnąć za kabel, tylko za wtyczkę).



UWAGA!

Możliwe szkody materialne!

Uszkodzenie urządzenia na skutek nieprawidłowego obchodzenia się z wrażliwymi powierzchniami urządzenia.

-Wrażliwe powierzchnie: Olej i smar nie mogą stykać się z częściami z tworzywa sztucznego i uszczelką drzwi, ponieważ powierzchnia może stać się porowata i krucha.

-W żadnym wypadku nie należy używać środków czyszczących szorstkich, ściernych, ziarnistych, zawierających kwas octowy, sodę lub rozpuszczalniki. Mogą one uszkodzić powierzchnie.

- Wyłącz urządzenie i wyjmij wtyczkę z gniazdka. Wyczyść urządzenie.
- Umyj wnętrze urządzenia łagodnym środkiem czyszczącym (np. płynem do mycia naczyń) i miękką szmatką i pozostaw do wyschnięcia.
Dodanie octu do wody do płukania może zapobiec tworzeniu się pleśni.
- Dokładnie opłucz cały sprzęt i pozostaw do wyschnięcia.

11. Rozwiązywanie problemów

Podczas pracy mogą wystąpić nieprawidłowe działanie. Skorzystaj z poniższej tabeli, aby sprawdzić, czy możesz samodzielnie rozwiązać problem. Wszelkie inne naprawy są niedozwolone i roszczenia gwarancyjne tracą ważność. W przypadku nieprawidłowego działania prosimy o kontakt z naszym centrum serwisowym lub innym odpowiednim warsztatem specjalistycznym.

Niepokojenie	Spowodowany	Naprawić
Urządzenie działa nie ma znaczenia.	Brak prądu.	- Sprawdź, czy wtyczka zasilania jest podłączona. - Sprawdź, czy zapewnione jest zasilanie gniazdka. - Sprawdź, czy kabel połączeniowy nie jest uszkodzony.
Wewnętrzna temperatura urządzenia temperatura jest zbyt wysoka	• Pokrywa nie jest prawidłowo zamknięta, poduszka izolacyjna nie jest zainstalowana • Pokrywa jest otwierana zbyt często.	- Butelki ustawiaj tak, aby nie utrudniały zamknięcia pokrywy. - Otwórz pokrywę tylko na chwilę. - Zamontuj poduszkę izolacyjną na pokrywie.
	Otoczenie temperatura jest wyższa niż +38°C.	Urządzenie przeznaczone jest do pracy w zakresie temperatur od +16°C do +38°C.
	Urządzenie znajduje się w miejscu bezpośrednio narażonym na działanie promieni słonecznych lub w pobliżu źródła ciepła.	- Przenieś urządzenie w inne miejsce.

12. Przechowuj urządzenie

Jeśli nie będziesz go używać przez dłuższy czas, wykonaj następujące czynności.

- Wyłącz urządzenie i wyjmij wtyczkę z gniazdka.
- Wyczyść urządzenie (patrz „10. Czyszczenie urządzenia” na stronie 13) i poczekaj, aż całkowicie wyschnie. Pozostaw pokrywę otwartą, aby uniknąć nieprzyjemnego zapachu i powstawania pleśni.
- Przechowuj urządzenie w pozycji pionowej, w suchym i dobrze wentylowanym miejscu.

13. Utylizacja



OPAKOWANIE

Twoje urządzenie jest zapakowane w sposób zabezpieczający je przed uszkodzeniami w transporcie. Opakowanie wykonane jest z materiałów, które można utylizować w sposób przyjazny dla środowiska i poddać odpowiedniemu recyklingowi.



URZĄDZENIE

Żadnych starych urządzeń oznaczonych poniższym symbolem nie wolno wyrzucać razem ze zwykłymi odpadami domowymi.

Zgodnie z dyrektywą 2012/19/UE urządzenie po zakończeniu okresu użytkowania należy poddać właściwej utylizacji.

Materiały nadające się do recyklingu zawarte w urządzeniu są poddawane recyklingowi, co pozwala uniknąć zanieczyszczenia środowiska.

Zanieś stare urządzenie do punktu zbiórki odpadów elektronicznych lub do centrum recyklingu.

Aby uzyskać więcej informacji, skontaktuj się z lokalną firmą zajmującą się utylizacją odpadów lub władzami miejskimi.

- Urządzenie/izolację należy zutylizować w odpowiedni sposób.
- Podczas utylizacji urządzenia/izolacji należy pamiętać, że zawiera ono cyklopentan (łatwopalny gaz izolacyjny).

14. Dane techniczne

wymiar	ok. 51 x 80 x 51 cm (szer. x wys. x gł.)
Waga	ok. 21,5 kg
Zasilanie	220-240 V ~50 Hz
Moc znamionowa	60 W
Prąd znamionowy	0,3A
temperatura	0-16°C
tom	46 litrów / ok. 20 butelek
Chłodziwo:	R-600a
Ilość czynnika chłodniczego:	28g
Gaz izolacyjny:	Cyklopentan
Klasa klimatyczna	N, ST (dla temperatur od +16°C do +38°C)
Klasa efektywności energetycznej	Klasa F (97 kWh/J)
Emisja hałasu w powietrzu	45 dB (A) re 1 pW



14.1. Karta danych produktu

Nazwa lub znak towarowy dostawcy:		MEDION®			
Adres dostawcy (B):		MEDION AG Przy Zehnthofie 77 45307 Jedzenie Niemcy			
Identyfikator modelu:		MD37454			
Rodzaj urządzenia chłodzącego:					
Ciche urządzenie:		NIE	Typ:	wolnostojący	
Szafka do przechowywania wina:		NIE	Inne urządzenie chłodzące:	Tak	
Ogólne parametry produktu:					
parametr		Wartość		parametr	
Wartość					
W sumie-wymiary zaświadczony (w mm)	Wysokość	772	Całkowita objętość (w dm³ lub l)	46	
	Szerokość	460			
	głębokość	460			
EEI		124	Klasa efektywności energetycznej se	F	
Emisja hałasu w powietrzu (w dB(A) re 1 pW)		45	dźwięk powietrzny klasa emisji	D	
Roczne zużycie energii zużycie (w kWh/rok)		97	Klasa klimatyczna:	N., ST	
Minimalna temperatura otoczenia temperatura (w °C), dla której nadaje się urządzenie chłodzące		16	Najwyższy poziom otoczenia temperatura (w °C), do którego nadaje się urządzenie chłodzące	38	
Przełączanie zimowe		NIE			
Parametry przedmiotu:					
Typ przedmiotu		Parametry i wartości podmiotu			
		objętość Fachs (w dm³ lub l)	Zalecony Temperatura-postawa dla op-życie na czas żywność przechowywanie (w °C).	zamrażarka zdolny gen (w kg/24h)	Rodzaj rozmrażania*
Przedział piwniczny		Tak	46	12	— [M]

* odszranianie automatyczne = A, odszranianie ręczne = M)

Minimalny okres gwarancji oferowany przez producenta:	36 miesięcy od daty zakupu
Więcej informacji:	Zeskanuj kod QR widoczny na etykiecie energetycznej, aby pobrać kartę danych produktu.